

34450 Vias Plage
+33 (0)5 56 07 90 17
gc.reception@siblu.fr
siblu.fr

Numéros d'urgence / Emergency numbers ☎ 15 - 112
Numéro pompiers / Fire service ☎ 18
Sortie de secours / Emergency exit

- Point de rassemblement, *Assembly point*
- Point de regroupement
- RIA, *Fire hoses*
- Extincteur, *Fire extinguisher*
- Défibrillateur, *Defibrillator*
- Poteaux d'incendie, *Fire Hydrant*
- Sens d'évacuation, *Access to assembly point*
- Interphone Services de Secours, *Intercom Emergency Services*
- Premiers secours, *First aid post*
- Risque d'inondation lente
- Submersion marine

- 1 Réception, *Reception*
- 2 Bar, *Bar*
- 3 Restaurant, *Restaurant*
- 4 Épicerie, boucherie - traiteur, *Grocery, butchers*
- 5 Clubs enfants, *Children's clubs*
- 6 Location de vélos, *Bike hire*
- 7 Laverie, *Launderette*
- 8 Bloc sanitaire, *Toilet blocks*
- 9 Aire d'exposition de mobil homes *Holiday home showground*
- 10 Bureau des propriétaires, *Owners office*
- 11 Porte de la plage, *Gate to beach*
- 12 Local technique, *Maintenance Building*
- 13 Poste de sécurité, *Security post*

- Ruisseau, *Creek*
- Poubelles, *Waste bin area*
- Parking, *Car park*
- Accès PMR, *Disabled access*
- Ouverture de la barrière 6h/Minuit, *Barrier opening time 6am/Midnight*
- Zone Wifi gratuit, *Free Wifi*
- Borne de recharge électrique, *Electric charging points*

Club FUN
zone accessible grâce au Fun Pass
area accessible with a Fun pass

- 14 Bar, *Bar*
- 15 Salle de jeux (bar et snack), *Games room (bar and snack bar)*
- 16 Kiosque, *Kiosk*



Réalisation Imprimerie Gautier : 05 56 46 29 18 - Pessac (33)

- Camargue
- Le Ranch
- Le Jardin
- Le Village
- Les Vignes A
- Les Champs
- La Forêt
- Les Vignes B
- La Prairie
- Le Volley
- Les Clos
- Les Mazets
- Les Oliviers

EVACUATION

En cas d'audition du signal d'alarme ou du message d'évacuation, évacuez votre famille en suivant le fléchage, sauf instruction contraire du directeur de l'établissement. N'UTILISEZ PAS VOTRE VEHICULE.

If you hear an alarm signal or the message to evacuate, you must evacuate your family following the signs, except if the campsite officials say otherwise. DO NOT USE YOUR VEHICLE.

En cas de sinistre, dirigez-vous vers les points de regroupements les plus proches.
In the event of a serious incident, proceed to the nearest assembly point.

INCENDIE

Pour la sécurité de tous, nous vous demandons, dès votre arrivée, de repérer votre point de rassemblement et de vous assurer que chaque membre de votre famille est informé. For the security of everyone please familiarise yourself and each member of your family with this evacuation plan.

En cas d'incendie

- 1 - Garder votre calme
- 2 - Prévenir la direction
- 3 - Attaquer le foyer à l'aide de l'extincteur sans prendre de risque

In case of fire

- 1 - Keep calm.
- 2 - Follow staff instructions.
- 3 - Attack the fireplace with the fire extinguisher without taking any risk.

Les dessins indiquent l'emplacement des services et activités ne sont pas représentatifs de la réalité. The icons indicate the two way road whereabouts of services and activities. They may not represent reality.